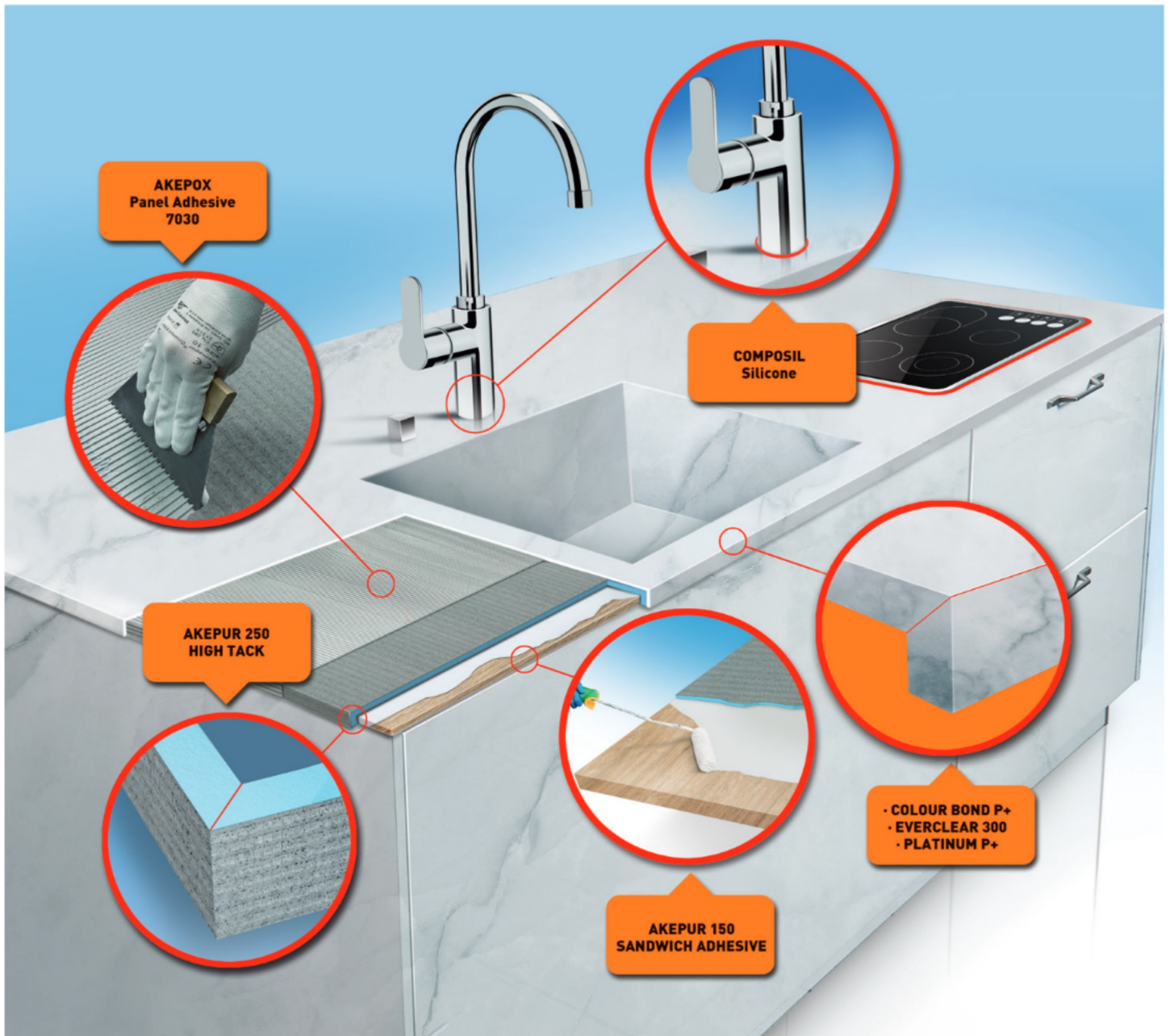






# AKEMI®

## FOAMBOARD SYSTEM



(DE)

**AKEPOX Panel Adhesive 7030:**  
Klebstoff für die schnelle, starre Verklebung von dünner Keramik, Quarzkomposit und Naturstein auf zementbeschichteten Hartschaumplatten. Für den Innen- und Außenbereich.

(FR)

**AKEPOX Panel Adhesive 7030:**  
Colle pour le collage rapide et rigide de céramiques fines sur les parties des panneaux de mousse rigide enduits de ciment. Pour l'intérieur et l'extérieur.

(NL)

**AKEPOX Panel Adhesive 7030:**  
Lijm voor het snel en stevig verlijmen van dun keramiek, kwartscomposiet en natuursteen op cementgecoate hard-schuimplatten. Voor binnen en buiten gebruik.

(EN)

**AKEPOX Panel Adhesive 7030:**  
Adhesive for quick, rigid bonding of thin ceramics, quartz and natural stone on rigid cement-coated foamboards. For indoors and outdoors.

(ES)

**AKEPOX Panel Adhesive 7030:**  
Adhesivo para el pegado rápido y rígido de cerámica fina, piedra de cuarzo compuesto y piedra natural a los paneles de espuma rígida recubiertos de cemento. Para uso interior y exterior.

(IT)

**AKEPOX Panel Adhesive 7030:**  
Adesivo per l'incollaggio rapido e rigido di ceramiche sottili, quarzo composito e pietre naturali su pannelli in schiuma rigida rivestiti in cemento. Adatto sia per uso interno che esterno.





DE

**AKEPUR 150 SANDWICH ADHESIVE:**  
Leicht elastischer Klebstoff zur Sandwich-Verklebung zahlreicher Materialien (z.B. Holz, Aluminiumwaben) auf zementbeschichteten Hartschaumplatten im Innenbereich. Kompensiert unterschiedliches Ausdehnungsverhalten.

FR

**AKEPUR 150 SANDWICH ADHESIVE:**  
Colle légèrement élastique pour le collage en sandwich de nombreux matériaux (par ex. bois, panneaux alvéolaires en aluminium) sur les parties des panneaux de mousse rigide enduits de ciment en intérieur. Compense les différents comportements d'expansion.

NL

**AKEPUR 150 SANDWICH ADHESIVE:**  
Licht elastische lijm voor het sandwich-verlijmen van talrijke materialen (bijv. hout, aluminium honingraat) op cementgecoate hardschuimplaten binnenshuis. Compenseert voor verschillend uitzettingsgedrag.

EN

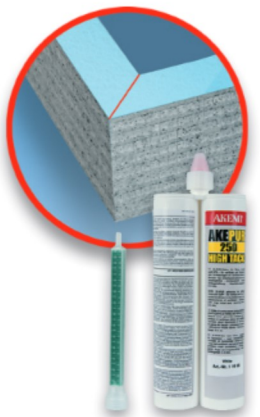
**AKEPUR 150 SANDWICH ADHESIVE:**  
Slightly elastic adhesive for sandwich-bonding of various materials (e.g. wood, aluminium honeycombs) on rigid cement-coated foamboards indoors. Compensates for different expansion behaviour.

ES

**AKEPUR 150 SANDWICH ADHESIVE:**  
Adhesivo ligeramente elástico para el pegado tipo sándwich de numerosos materiales (p. ej. madera, paneles de aluminio en forma de panal) a los paneles de espuma rígida recubiertos de cemento en interiores. Compensa el diferente comportamiento de la expansión.

IT

**AKEPUR 150 SANDWICH ADHESIVE:**  
Adesivo leggermente elastico per l'incollaggio a sandwich di numerosi materiali (ad es. legno, alluminio alveolare) su pannelli in schiuma rigida rivestiti in cemento negli interni. Compensa la diversa espansione.



DE

**AKEPUR 250 HIGH TACK:**  
Klebstoff in Kartuschen zum Verbinden von zementbeschichteten Hartschaumplatten miteinander, um schnell und ohne Beschädigung des Schaummaterials Unterkonstruktionen herzustellen.

FR

**AKEPUR 250 HIGH TACK:**  
Colle en cartouches permettant de coller les parties des panneaux de mousse rigide enduits de ciment pour créer des sous-structures rapidement et sans endommager le matériau en mousse.

NL

**AKEPUR 250 HIGH TACK:**  
Lijm in cartouchen voor het onderling verbinden van cementgecoate hardschuimplaten, om snel en zonder beschadiging van het schuimmateriaal onderconstructies te realiseren.

EN

**AKEPUR 250 HIGH TACK:**  
Adhesive in cartridges to join of parts rigid cement-coated foamboards to create substructures quickly and without damaging the foam material.

ES

**AKEPUR 250 HIGH TACK:**  
Adhesivo en cartuchos para unir piezas de paneles de espuma rígida recubiertos de cemento para crear rápidamente subestructuras y sin dañar el material de espuma.

IT

**AKEPUR 250 HIGH TACK:**  
Adesivo in cartucce per l'unione di pannelli in schiuma rigida rivestiti in cemento per realizzare sottostrutture in modo rapido e senza danneggiare il materiale espanso.



DE

**EVERCLEAR 300:**  
Farbiger Klebstoff in Kartuschen zur Herstellung unsichtbarer Gehrungsverklebungen aus Keramik, Quarzkomposit und Naturstein. Für den Innen- und Außenbereich.

FR

**EVERCLEAR 300:**  
Colle colorée en cartouches pour la réalisation de joints à onglet invisibles en céramique, composite de quartz et pierre naturelle. Pour l'intérieur et l'extérieur.

NL

**EVERCLEAR 300:**  
Gekleurde lijm in cartouchen voor het maken van onzichtbare verstekverbindingen uit keramiek, kwartscomposiet en natuursteen. Voor binnen en buiten gebruik.

EN

**EVERCLEAR 300:**  
Coloured adhesive in cartridges to create invisible mitre joints made of ceramics, quartz and natural stone. For indoors and outdoors.

ES

**EVERCLEAR 300:**  
Adhesivo pre-teñido en cartuchos para la realización de juntas de inglete invisibles en porcelánicos, piedra de cuarzo compuesto y piedra natural. Para uso interior y exterior.

IT

**EVERCLEAR 300:**  
Adesivo colorato in cartucce per realizzare giunti angolari invisibili in ceramica, quarzo composito e pietra naturale. Adatto sia per uso interno che esterno.



DE

**COLOUR BOND P+:**  
Farbiger Klebstoff in Kartuschen zur Herstellung unsichtbarer Gehrungsverklebungen im Innenbereich aus Keramik, Quarzkomposit und Naturstein.

FR

**COLOUR BOND P+:**  
Colle colorée en cartouches pour la réalisation de joints à onglet invisibles en intérieur en céramiques, composite de quartz et pierre naturelle.

NL

**COLOUR BOND P+:**  
Gekleurde lijm in cartouchen voor het maken van onzichtbare verstekverbindingen uit keramiek, kwartscomposiet en natuursteen. Voor binnen gebruik.

EN

**COLOUR BOND P+:**  
Coloured adhesive in cartridges to create invisible mitre joints made of ceramics, quartz and natural stone indoors.

ES

**COLOUR BOND P+:**  
Adhesivo pre-teñido en cartuchos para la realización de juntas de inglete invisibles en el interior en porcelánicos, piedra de cuarzo compuesto y piedra natural.

IT

**COLOUR BOND P+:**  
Adesivo colorato in cartucce per realizzare giunti angolari invisibili in ceramica, quarzo composito e pietra naturale per uso interno.





(DE)

**PLATINUM P+ mit Spectrum Pastes:**

Klebstoff zur Herstellung unsichtbarer Gehrungsverklebungen zusammen mit den Spectrum Paste-Farbpasten im Innenbereich aus Keramik, Quarzkomposit und Naturstein.

(FR)

**PLATINUM P+ avec Spectrum Pastes:**

Colle pour la réalisation de joints à onglet invisibles avec les colorants Spectrum Pastes en intérieur en céramique, composite de quartz et pierre naturelle.

(NL)

**PLATINUM P+ met Spectrum Pastes:**

Lijm voor het maken van onzichtbare verstekverbindingen, samen met de Spectrum Paste kleurpasta's, uit keramiek, kwartscomposiet en natuursteen. Voor binnen gebruik.

(EN)

**PLATINUM P+ with Spectrum Pastes:**

Adhesive to create invisible mitre joints together with the Spectrum Paste colouring paste made of ceramics, quartz and natural stone indoors.

(ES)

**PLATINUM P+ con Spectrum Pastes:**

Adhesivo para fabricar juntas de inglete invisibles en el interior en porcelánicos, piedra de cuarzo compuesto y piedra natural junto con las pastas de color Spectrum Paste.

(IT)

**PLATINUM P+ con Spectrum Pastes:**

Adesivo per realizzare giunti angolari invisibili unitamente alle paste colorate Spectrum Paste in ceramica, quarzo composito e pietra naturale per interni.



(DE)

**COMPOSIL:**

Dichtstoff zur Herstellung von Dehnungs- und Anschlussfugen für Keramik, Quarzkomposit und Naturstein im Innen- und Außenbereich. Farblich abgestimmt auf die Farben der Gehrungsklebstoffe (EVERCLEAR 300, PLATINUM P+, COLOUR BOND P+).

(FR)

**COMPOSIL:**

Produit d'étanchéité pour la réalisation des joints de dilatation et de raccordement pour la céramique, le composite de quartz et la pierre naturelle en intérieur et en extérieur. Assorti aux couleurs des colles pour onglets (EVERCLEAR 300, PLATINUM P+, COLOUR BOND P+).

(NL)

**COMPOSIL:**

Afdichtingskit voor het maken van uitzet- en aansluitvoegen voor keramiek, kwartscomposiet en natuursteen binnen en buiten. Kleur afgestemd op de kleuren van de versteklijmen (EVERCLEAR 300, PLATINUM P+, COLOUR BOND P+).

(EN)

**COMPOSIL:**

Sealant to create expansion and connecting joints for ceramics, quartz and natural stone indoors and outdoors. The colours are adjusted to those of the mitre adhesives (EVERCLEAR 300, PLATINUM P+, COLOUR BOND P+).

(ES)

**COMPOSIL:**

Sellador para fabricar juntas de dilatación y conexión para porcelánicos, piedra de cuarzo compuesto y piedra natural en interiores y exteriores. Colores congruentes con los colores de los adhesivos de inglete (EVERCLEAR 300, PLATINUM P+, COLOUR BOND P+).

(IT)

**COMPOSIL:**

Sigillante per la realizzazione di giunti di dilatazione e di collegamento per ceramica, quarzo composito e pietra naturale per uso interno ed esterno. Coordinato con i colori degli adesivi per giunti angolari (EVERCLEAR 300, PLATINUM P+, COLOUR BOND P+).



(DE) Wichtige Informationen zu AKEMI-Produkten und jeweiligem Anwendungszweck finden Sie unter [www.akemi.de](http://www.akemi.de)

(EN) On our homepage you will find important information on the AKEMI products and their application [www.akemi.com](http://www.akemi.com)

(FR) Vous trouverez des informations importantes sur les produits AKEMI et leur domaine d'utilisation sous [www.akemi.com](http://www.akemi.com)

(ES) Informaciones importantes sobre los productos AKEMI y su campo de aplicación se encuentran bajo [www.akemi.com](http://www.akemi.com)

(NL) Belangrijke informatie op de AKEMI producten en eventuele gebruiksdoeleinden te vinden onder [www.akemi.com](http://www.akemi.com)

(IT) Potete trovare informazioni importanti sui prodotti AKEMI e sulle rispettive finalità d'uso sul sito [www.akemi.com](http://www.akemi.com)

(DE) Zur Beachtung: Vorstehende Angaben wurden nach dem aktuellen Stand der Entwicklung und Anwendungstechnik unserer Firma erstellt. Aufgrund der Vielzahl unterschiedlicher Einflussfaktoren können diese Angaben sowie sonstige mündliche oder schriftliche anwendungstechnische Hinweise nur unverbindlichen Charakter aufweisen. Der Verwender ist im Einzelfall verpflichtet, eigene Versuche und Prüfungen durchzuführen; hierzu zählt insbesondere das Ausprobieren des Produktes an unauffälliger Stelle oder die Anfertigung eines Modells. Unser Technisches Merkblatt ist zwingend zu beachten ([www.akemi.de](http://www.akemi.de)).

(EN) Notice: The above information is based on the latest stage of our development and application technology. Due to a multiplicity of different influencing factors, this information – as well as other oral or written technical advises – must be considered as non-binding hints. The user is obliged in each particular case to conduct performance tests, including but not limited to trials of the product, in an inconspicuous area or fabrication of a sample piece. Observation of Technical Data Instruction is mandatory ([www.akemi.com](http://www.akemi.com)).

(FR) A respecter: Les indications suivantes ont été générées conformément au niveau actuel de la technique de développement et d'application de notre entreprise. En raison du grand nombre de facteurs d'influence différents, ces indications, tout comme les instructions écrites ou orales relatives à la technique d'application, ne peuvent être faites que sans garantie. L'utilisateur est obligé au cas par cas de réaliser ses propres essais et contrôles; on font partie en particulier l'essai du produit sur un endroit discret ou la réalisation d'un échantillon. Notre fiche technique doit absolument être respectée ([www.akemi.com](http://www.akemi.com)).

(ES) Atención: Las indicaciones de arriba contienen el nivel actual de desarrollo y de la tecnología de aplicación de nuestra empresa. Debido a la multitud de diferentes factores de influencia, esta información – así como otras indicaciones técnicas en forma verbal o por escrito – deben sólo considerarse como datos orientativos. El usuario está obligado en cada caso particular a efectuar propias pruebas y exámenes; A esto cuenta especialmente probar el producto en un lugar poco visible o hacer una muestra. Es obligatorio prestar atención a nuestra ficha técnica ([www.akemi.com](http://www.akemi.com)).

(NL) Let op: Bovenstaande informatie werd opgesteld naar de nieuwste stand van ontwikkeling en gebruikstechniek van onze firma. Op grond van een groot aantal verschillende invloedfactoren tonen deze aanwijzingen evenals andere mondelinge of schriftelijke gebruikstechnische aanwijzingen een niet bindend karakter. De gebruiker is daarom verbonden zelf verzoeken en proeven uit te voeren; hierbij geldt in het bijzonder het uitproberen van het product op een onopvallende plaats of het maken van een staal. Technische toelichtingen naleven ([www.akemi.com](http://www.akemi.com)).

(IT) N.B.: I dati che precedono sono stati redatti in base allo stato più recente dello sviluppo o della tecnica di applicazione della nostra ditta. A causa della molteplicità di diversi fattori d'influenza, questi dati, come pure altre avvertenze tecniche verbali o scritte inerenti l'applicazione, possono avere unicamente carattere indicativo. L'utilizzatore è tenuto nel caso specifico ad eseguire dei test e prove; compreso il provare il prodotto su un punto non visibile o eseguire un campione. E' strettamente necessario attenersi alla nostra scheda tecnica ([www.akemi.com](http://www.akemi.com)).